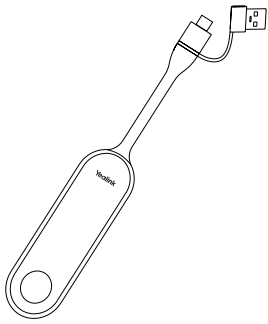
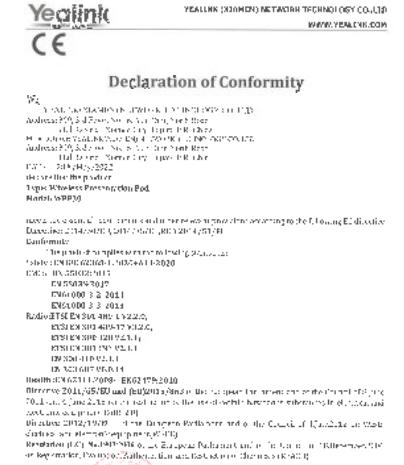
Yealink

Wireless Presentation Pod
WPP30



Quick Start Guide (V1.3)

English | 简体中文 | Deutsch | Français | Español


Yealink
YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD
WWW.YEALINK.COM
CE
Declaration of Conformity
We,
Address:
Declare that the product:
Type: Wireless Presentation Pod
Model: WPP30
Conformity:
Safety: EN 60950-1:2006+A11:2009
EMC: EN 55032:2015
EN 55035:2017
EN 61000-3-2: 2014
EN 61000-3-3: 2013
Radio: ETSI EN 300 328 V2.2.2;
ETSI EN 301 489-17 V3.2.0;
ETSI EN 301 489-1 V2.2.0;
ETSI EN 301 893 V2.1.1;
EN 300 440 V2.1.1
EN 303 687 V1.0.14
Health: IEC 62311:2007; EK62479:2010
Directive 2014/35/EU and 2014/30/EU and 2011/65/EU and 2014/53/EU: We declare that the essential radio test suites have been carried out and that the above mentioned product is in conformity with all the essential requirements of Directive 2014/53/EU
Directive 2012/19/EU: In the European Parliament and the Council of 4 July 2012 on waste electrical and electronic equipment (WEEE)
Regulation (EC) No 1907/2006: of the European Parliament and the Council of 18 December 2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REACH)
Yealink
DATE:
IIIII
Yealink(Xiamen) Network Technology Co.,Ltd.
Web: www.yealink.com
Copyright©2022 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.
Web: www.yealink.com
Copyright©2022 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.

1 Package Contents



WPP30 USB 3.1 Type-C (with USB2.0 AM to Type-CF adapter)



Quick Start Guide

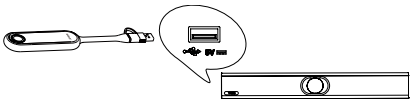
2 Pair WPP30 to the Endpoint

WPP30 supports different Yealink endpoints. The pairing methods of different endpoints are different. For details, please refer to support.yealink.com.

If you purchase one of above endpoints and WPP30 together, they are already paired. Just connect the WPP30 to your computer for sharing content.

If you purchase the WPP30 separately, you need to pair endpoint and WPP30 manually.

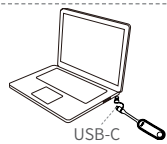
To pair endpoint and WPP30 manually:



1. Connect the WPP30 to the USB-A port on the endpoint.
2. Disconnect the WPP30 after the monitor prompts " Wireless Presentation Pod is Paired successfully ".

3 Start or Stop Sharing Content

Option 1

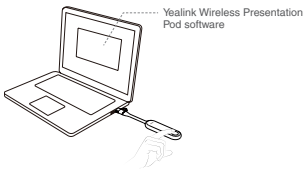


1. Connect the WPP30 to the USB-C port of the PC, and the PC starts sharing automatically.
2. Unplug the WPP30 or press the presentation button to stop sharing.

Option 2



1. Connect the WPP30 to the USB-C port of the PC.
   Wait Yealink Wireless Presentation Pod software pops up.



2. On the WPP30, press the presentation button to share full screen.
3. Unplug the WPP30 or press the presentation button to stop sharing.

1 包装清单



WPP30 USB 3.1 Type-C (带 USB2.0 AM 至 Type-CF 转接头)



快速入门指南

2 配对无线投屏器和会议主机

WPP30 支持搭配不同的亿联会议主机使用，不同的主机配对方式有所差异，具体请参考 support.yealink.com 相关内容。

如果你购买的是无线投屏器和以上任一会议主机的组合，二者默认自动配对，将无线投屏器直接连在电脑上即可用于演示。如果你单独购买了无线投屏器，你需要手动配对无线投屏器和会议主机，以实现二者的自动连接。

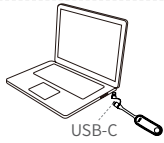
配对无线投屏器和会议主机：



1. 将无线投屏器插到会议主机的 USB-A 口上。
2. 当显示设备提示“无线投屏器配对成功”后，拔下无线投屏器。

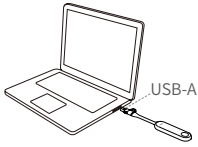
3 开始或结束演示

方式 1



1. 将无线投屏器插到电脑的 USB-C 接口上，立即开始投屏。
2. 拔下无线投屏器或按下演示键结束投屏。

方式 2



1. 将无线投屏器插到电脑的 USB-A 接口上。
   电脑自动开启亿联无线投屏器软件。



2. 按无线投屏器上的演示键，共享整个电脑屏幕。
3. 拔下无线投屏器或按下演示键结束投屏。

DEUTSCH

1 Verpackungsinhalt



WPP30 USB 3.1 Typ-C (mit USB2.0 Adapter Typ CF/AM)



Kurzanleitung

2 WPP30 mit dem Endpunkt koppeln

WPP30 unterstützt verschiedene Yealink-Endpunkte.
Die Pairing-Methoden verschiedener Endpunkte sind unterschiedlich. Einzelheiten finden Sie unter support.yealink.com.
Wenn Sie einen der oben genannten Endpunkte und den WPP30 zusammen erwerben, sind diese bereits miteinander gekoppelt. Schließen Sie den WPP30 einfach an Ihren PC an, um Inhalte freizugeben.
Wenn Sie den WPP30 separat erwerben, müssen Sie den Endpunkt und den WPP30 manuell koppeln.

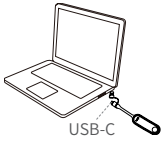
So koppeln Sie den Endpunkt und den WPP30 manuell:



1. Verbinden Sie den WPP30 mit dem USB-A-Anschluss des Endpunkts.
2. Trennen Sie den WPP30, wenn der Monitor die Meldung „Wireless Presentation Pod wurde erfolgreich gekoppelt.

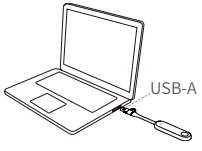
3 Inhaltsfreigabe starten oder beenden

Option 1

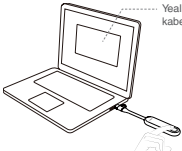


1. Verbinden Sie den WPP30 mit dem USB-C-Anschluss Ihres PCs und das Teilen der Inhalte startet automatisch.
2. Entfernen Sie den WPP30 oder drücken die Präsentationstaste um das Teilen der Inhalte zu beenden.

Option 2



1. Verbinden Sie den WPP30 mit dem USB-A-Anschluss Ihres PCs. Warten Sie, bis sich Yealinks Adapter-Software für kabellose Präsentationen öffnet.



2. Drücken Sie auf dem WPP30 die Präsentationstaste, um das Vollbild zu teilen.
3. Entfernen Sie den WPP30 oder drücken die Präsentationstaste um das Teilen der Inhalte zu beenden.

1 Contenu du pack



WPP30 Adaptateur USB 3.1 type-C (avec USB2.0 AM vers TYPE-CF)



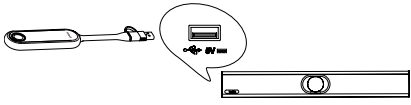
Guide de démarrage rapide

2 Apparier le WPP30 au point de terminaison

WPP30 prend en charge différents points de terminaison Yealink. Les méthodes d'appariement des différents terminaux sont différentes. Pour plus de détails, reportez-vous à support.yealink.com.

Si vous achetez l'un des points de terminaison ci-dessus avec le WPP30, ils sont déjà appariés. Connectez simplement le WPP30 sur votre ordinateur pour partager le contenu.
Si vous avez acheté le WPP30 séparément, vous devez apparier manuellement le point de terminaison et le WPP30.

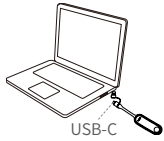
Pour apparier manuellement votre point de terminaison et le WPP30 :



1. Connectez le WPP30 au port USB-A du point de terminaison.
2. Déconnectez le WPP30 lorsque le moniteur affiche « Le module de présentation sans fil est jumelé avec succès ».

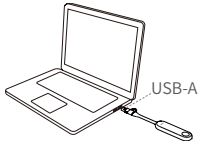
3 Démarrer ou arrêter le partage de contenu

Option 1

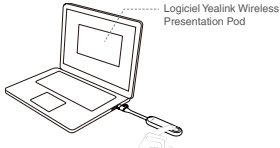


1. Connectez le WPP30 au port USB C du PC et le PC lance automatiquement le partage.
2. Débranchez le WPP30 ou appuyez sur le bouton de présentation pour arrêter le partage.

Option 2



1. Connectez le WPP30 au port USB-A de votre ordinateur. Attendez que le logiciel du Pod de présentation sans fil Yealink s'ouvre.



2. Sur le WPP30, appuyez sur le bouton de présentation pour partager le plein écran.
3. Débranchez le WPP30 ou appuyez sur le bouton de présentation pour arrêter le partage.

1 Contenido de la caja



WPP30 USB 3.1 de tipo C (con adaptador para USB2.0 de tipo AM a tipo CF)



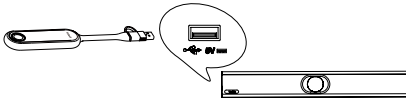
Guía de inicio rápido

2 Empareje WPP30 con el Endpoint

WPP30 admite diferentes puntos finales de Yealink. Los métodos de emparejamiento de diferentes puntos finales son diferentes. Para obtener más información, consulte support.yealink.com.

Si compra juntos uno de los endpoints anteriores y WPP30, ya están emparejados. Simplemente conecte el WPP30 a su PC para compartir contenido.
Si compra el WPP30 por separado, debe emparejar el endpoint y el WPP30 manualmente.

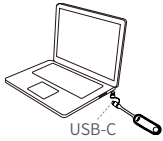
Para emparejar el endpoint y el WPP30 manualmente:



1. Conecte el WPP30 al puerto USB-A en el endpoint.
2. Desconecte el WPP30 después de que el monitor indique "EEl módulo de presentación inalámbrico se emparejó correctamente".

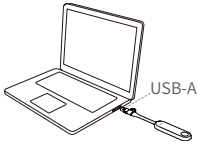
3 Empezar o dejar de compartir contenido

Option 1

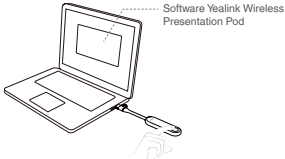


1. Conecte el WPP30 al puerto USB-C del PC y, a continuación, el PC empezará a compartir contenido automáticamente.
2. Desconecte el WPP30 o pulse el botón de presentación para dejar de compartir contenido.

Option 2



1. Conecte el WPP30 al puerto USB-A/USB-C de su PC.
Espere Aparecerá el software Yealink Wireless Presentation Pod.



2. En el WPP30, presione el botón de presentación para compartir la pantalla completa.
3. Desconecte el WPP30 o pulse el botón de presentación para dejar de compartir contenido.

Regulatory Notices

Operating Ambient Temperatures

- Operating temperature: -10 to +45 °C (+14 to 113 °F)
- Relative humidity: 5% to 90%, noncondensing
- Storage temperature: -30 to +70 °C (-22 to +158 °F)

Warranty

Our product warranty is limited only to the unit itself, when used normally in accordance with the operating instructions and the system environment. We are not liable for damage or loss resulting from the use of this product, or for any claim from a third party. We are not liable for problems with Yealink device arising from the use of this product; we are not liable for financial damages, lost profits, claims from third parties, etc., arising from the use of this product.

DC symbol

⎓ is the DC voltage symbol.

Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

This device complies with the requirements of the EU RoHS Directive. Statements of compliance can be obtained by contacting support@yealink.com.

Safety Instructions

Save these instructions. Read these safety instructions before use!

The following basic safety precautions should always be followed to reduce risk of fire, electrical shock, and other personal injury.

General Requirements

- Before you install and use the device, read the safety instructions carefully and observe the situation during operation.
- During the process of storage, transportation, and operation, please always keep the device dry and clean.
- During the process of storage, transportation, and operation, please avoid collision and crash of the device.
- Please attempt not to dismantle the device by yourself. In case of any discrepancy, please contact the appointed maintenance center for repair.
- Without prior written consent, no organization or individual is permitted to make any change to the structure or the safety design of the device. Yealink is under no circumstance liable to consequences and legal issues caused by such changes.
- Please refer to the relevant laws and statutes while using the device. Legal rights of others should be respected as well.

Environmental Requirements

- Place the device at a well-ventilated place. Do not expose the device under direct sunlight.
- Keep the device dry and free of dusts.
- Place the device on a stable and level platform.
- Please place no heavy objects on the device in case of damages or deformation caused by the heavy load.
- Keep at least 10 cm between the device and the closest object for heat dissipation.
- Do not place the device on or near any inflammable or fire-vulnerable object, such as rubber-made materials.
- Keep the device away from any heat source or bare fire, such as a candle or an electric heater.
- Keep the device away from any household appliance with strong magnetic field or electromagnetic field, such as a microwave oven or a refrigerator.

Operating Requirements

- Do not let a child operate the device without guidance.
- Do not let a child play with the device or any accessory in case of accidental swallowing.
- Please use the accessories provided or authorized by the manufacturer only.
- The power supply of the device shall meet the requirements of the input voltage of the device. Pleaseusethe provided surge protection power socket only.
- Before plugging or unplugging any cable, make sure that your hands are completely dry.
- Do not spill liquid of any kind on the product or use the equipment near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, wet basement or near a swimming pool.
- Do not tread on, pull, or over-bend any cable in case of malfunction of the device.
- During a thunderstorm, stop using the device and disconnect it from the power supply. Unplug the power plug and the Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) twisted pair (the radio frequency cable) to avoid lightning strike.
- If the device is left unused for a rather long time, disconnect it from the power supply and unplug the power plug.
- When there is smoke emitted from the device, or some abnormal noise or smell, disconnect the device from the power supply, and unplug the power plug immediately. Contact the specified maintenance center for repair.
- Do not insert any object into equipment slots that is not part of the product or auxiliary equipment.
- Before connecting a cable, connect the grounding cable of the device first. Do not disconnect the grounding cable until you disconnect all other cables.

Cleaning Requirements

- Before cleaning the device, stop using it and disconnect it from the power supply.
- Use a piece of soft, dry and anti-static cloth to clean the device.
- Keep the power plug dry and clean. Using a dirty or wet power plug may lead to electric shock or other perils.

ENVIRONMENTAL RECYCLING



Never dispose of the device with domestic waste

Ask your Town Council about how to dispose of it in an environmentally friendly way. The cardboard box, plastic packaging and plastic components may be recycled in accordance with prevailing recycling regulations in your country

Always adhere to prevailing regulations

Those who fail to do so may be fined or prosecuted in accordance with the law.

The crossed out garbage can that appears on the device means that when it has reached the end of its useful life, it should be taken to a special waste disposal centre and treated separately to general urban waste.

Troubleshooting

The unit cannot supply power to Yealink device.

There is a bad connection with the plug.

1. Clean the plug with a dry cloth.
2. Connect it to another wall outlet.

The usage environment is out of operating temperature range.

1. Use in the operating temperature range.

The cable between the unit and the Yealink device is connected incorrectly.

1. Connect the cable correctly.

You cannot connect the cable properly.

1. You may have connected a wrong Yealink device.
2. Use the correct cable.

Some dust, etc., may be in the port.

1. Clean the port.

Contact your dealer or authorized service facility for any further questions.

Contact Information

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, The Netherlands

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA

Made in China

Sicherheitshinweise

Betriebsumgebungstemperaturen

- Betriebstemperatur: -10 bis +45 °C
- Relative Luftfeuchtigkeit: 5 bis 90 %, nicht kondensierend
- Lagertemperatur: -30 bis +70 °C

Garantie

Unsere Produktgarantie ist auf das Gerät selbst beschränkt, wenn es normal und gemäß den Betriebsanweisungen und der Systemumgebung verwendet wird. Wir sind weder für Schäden oder Verluste haftbar, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen, noch für Ansprüche eines Dritten. Wir sind nicht haftbar für Probleme mit dem Yealink Gerät, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen. Wir sind nicht haftbar für finanzielle Schäden, Gewinnausfälle, Ansprüche Dritter etc., die aufgrund der Verwendung dieses Produkts entstehen.

Symbol DC

⎓ ist das Symbol für DC-Spannung.

Richtlinie zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS)

Das Gerät erfüllt die Anforderungen der RoHS-Richtlinie der EU. Für Bestätigungen der Einhaltung können Sie sich an support@yealink.com wenden.

Sicherheitshinweise

Bewahren Sie diese Anweisungen auf. Lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor der Verwendung!

Die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen müssen zur Verhütung von Brandgefahr, Stromschlag und anderen Verletzungen immer befolgt werden.

Allgemeine Vorschriften

- Lesen Sie vor der Installation und Verwendung des Geräts die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und beobachten Sie die Situation im Betrieb.
- Halten Sie das Gerät während der Lagerung, dem Transport und dem Betrieb stets sauber und trocken.
- Vermeiden Sie während der Lagerung, dem Transport und dem Betrieb stets Zusammenstöße und Stürze des Geräts.
- Versuchen Sie nicht das Gerät eigenständig zu demontieren. Wenden Sie sich im Falle von Mängeln an das zuständige Wartungscenter für eine Reparatur.
- Ohne vorherige schriftliche Zustimmung dürfen weder Unternehmen noch Einzelpersonen Änderungen an der Struktur oder dem Sicherheitskonzept des Geräts vornehmen. Yealink übernimmt unter keinen Umständen die Haftung für Folgen oder Rechtsansprüche, die auf solche Änderungen zurückzuführen sind.
- Beachten Sie bitte die entsprechenden Gesetze und Vorschriften bei der Verwendung des Geräts. Die gesetzlichen Rechte Dritter müssen ebenfalls beachtet werden.

Umweltvorschriften

- Stellen Sie das Gerät an einem gut belüfteten Ort auf. Setzen Sie das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Halten Sie das Gerät trocken und frei von Staub.
- Stellen Sie das Gerät auf einen stabilen, ebenen Untergrund.
- Bitte legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät, da Beschädigung und Verformungen durch zu hohe Last möglich sind.
- Halten Sie mindestens 10 cm Abstand zwischen dem Gerät und dem nächsten Objekt ein, um die Wärmeabfuhr zu gewährleisten.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von entflammbaren oder brandgefährdeten Objekt wie Gummimaterialien auf.
- Halten Sie das Gerät fern von Hitzequellen und offenem Feuer, wie Kerzen oder einer elektrischen Heizung.
- Halten Sie das Gerät fern von jeden Haushaltsgerät mit starkem Magnetfeld oder Elektromagnetfeld, z.B. einem Mikrowellenherd oder einem Kühlschrank.

Betriebsvorschriften

- Lassen Sie das Gerät nicht ohne Aufsicht durch ein Kind verwenden.
- Lassen Sie kein Kind mit dem Gerät oder einem Zubehörteil spielen, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Bitte verwenden Sie ausschließlich Zubehör, das vom Hersteller bereitgestellt oder genehmigt wurde.
- Die Stromversorgung des Geräts muss den Anforderungen der Eingangsspannung des Gerätes entsprechen. Bitte verwenden Sie ausschließlich den bereitgestellten Überspannungsschutz an der Steckdose.
- Achten Sie vor dem Anschließen oder Abziehen des Kabels darauf, dass Ihre Hände vollständig trocken sind.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeiten auf das Gerät und verwenden Sie es nicht in der Nähe von Wasser, beispielsweise in der Nähe einer Badewanne, Waschschüssel, einem Spülbecken, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.
- Treten Sie nicht auf das Kabel, ziehen und verbiegen Sie es nicht, da es dadurch zu einer Fehlfunktion des Geräts kommen kann.
- Schalten Sie das Gerät bei Gewitter aus und trennen Sie es von der Stromversorgung. Ziehen Sie das Netzkabel und das ADSL-Twisted-Pair-Kabel (Festnetzkabel) zur Vermeidung eines Blitzschlags.
- Wenn das Gerät längere Zeit ungenutzt bleibt, trennen Sie es von der Stromversorgung und ziehen Sie den Netzstecker.
- Wenn Rauch oder ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche aus dem Gerät austreten, trennen Sie das Gerät sofort von der Stromversorgung und ziehen Sie das Netzkabel. Wenden Sie sich an das angegebene Wartungscenter für eine Reparatur.
- Führen Sie keine Gegenstände in Einschübe oder Anschlussöffnungen des Geräts ein, die kein Bestandteil des Produktes oder ein Zubehörteil sind.
- Schließen Sie zuerst das Erdungskabel des Geräts an, bevor Sie ein Kabel anschließen.Trennen Sie das Erdungskabel nicht, bis nicht alle anderen Kabel entfernt wurden.

Reinigungsvorschriften

- Bevor Sie das Gerät reinigen, schalten Sie es aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie ein Stück trockenes, weiches und antistatisches Tuch zum Reinigen des Geräts.
- Halten Sie das Netzkabel sauber und trocken. Über einen schmutzigen oder nassen Netzstecker kann es zu einem elektrischen Schlag oder anderen Gefahren kommen.

UMWELTFREUNDLICHE VERWERTUNG

Entsorgen Sie das Gerät nicht mit dem Hausmüll.

Erkundigen Sie sich bei Ihrer Stadtverwaltung, wie Sie das Gerät umweltfreundlich entsorgen können. Pappkarton, Kunststoffverpackung und Bauteile des Gerätes können im Einklang mit den geltenden Vorschriften in Ihrem Land verwertet werden.

Halten Sie stets die geltenden Vorschriften ein.

Deren Nichtbeachtung kann eine Buße oder Verfolgung gemäß den geltenden Recht nach

sich ziehen Die durchgestrichene Mülltonne auf dem Gerät bedeutet, dass das Gerät am Ende seiner Nutzungsdauer zu einer speziellen Elektroschrottsammelstelle gebracht und vom Hausmüll gesondert verarbeitet werden muss.

Fehlerbehebung

Die Einheit kann das Yealink Gerät nicht mit Strom versorgen.

Es gibt Problem mit dem Steckeranschluss.

1. Reinigen Sie den Stecker mit einem trockenen Tuch.
2. Schließen Sie ihn an einer anderen Steckdose an.

Die Umgebungstemperatur liegt oberhalb des Betriebstemperaturbereichs.

1. Verwenden Sie die Einheit innerhalb des Betriebstemperaturbereichs.

Das Kabel zwischen der Einheit und dem Yealink Gerät ist nicht richtig angeschlossen.

1. Schließen Sie das Kabel richtig an.

Das Kabel lässt sich nicht richtig anschließen.

1. Sie haben möglicherweise ein falsches Yealink Gerät angeschlossen.
2. Verwenden Sie die richtige Stromversorgung.

Es befindet sich möglicherweise Staub etc. im Port.

1. Reinigen Sie den Port.

Setzen Sie sich bei weiteren Fragen mit Ihrem Händler oder Ihrer autorisierten Servicestelle in Verbindung.

Kontaktdaten des Anspechpartners

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

309, 3rd Floor, No. 16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, VR China

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, Niederlande

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA

Hergestellt in China

Consignes de sécurit

Températures de fonctionnement ambiantes

- Température de fonctionnement : +14 à 113 °F (-10 à +45 °C)
- Humidité relative : 5 % à 90 %, sans condensation
- Température de stockage : -22 à +158 °F (-30 à +70 °C)

Garantie

Notre garantie produit est limitée à l'appareil lui-même, lorsqu'il est utilisé normalement selon le mode d'emploi et l'environnement du système. Nous ne sommes pas responsables des dommages ou pertes découlant de l'utilisation de ce produit ou de toute réclamation d'un tiers. Nous ne sommes pas responsables des dommages encourus par les appareils Yealink découlant de l'utilisation de ce produit. Nous ne sommes pas responsables pour les dommages financiers, pertes de profits, réclamations de tiers, etc. découlant de l'utilisation de ce produit.

Symbole DC

est le symbole de tension CC.

Directive sur les substances dangereuses (RoHS)

Ce dispositif est conforme aux exigences de la directive RoHS de l'Union européenne. Vous pouvez obtenir les déclarations de conformité en envoyant un message à l'adresse : support@yealink.com.

Consignes de sécurité

Gardez ces instructions. Lisez ces consignes de sécurité avant utilisation de l'appareil !

Les précautions de base suivantes doivent toujours être suivies pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et de blessures.

Exigences générales

- Avant d'installer et d'utiliser l'appareil, lisez les consignes de sécurité et observez la situation pendant le fonctionnement.
- Lorsque l'appareil est rangé, transporté ou utilisé, veuillez le garder toujours propre et sec.
- Lorsque l'appareil est rangé, transporté ou utilisé, veuillez éviter tout choc ou toute collision.
- Ne tentez pas de désassembler vous-même l'appareil. En cas de mauvais fonctionnement, veuillez contacter le centre de service désigné.
- Sans consentement écrit préalable, aucune organisation ou individu n'est autorisé à apporter des changements à la structure ou au dispositif de sécurité de l'appareil. Yealink n'est en aucun cas responsable des conséquences ou des problèmes/juridiques causés par ces changements.
- Veuillez vous référer aux lois et réglements pertinents lorsque l'appareil est utilisé. Les droits légaux des tiers doivent également être respectés.

Exigences environnementales

- Placez l'appareil dans un espace correctement ventilé. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil.
- Gardez l'appareil propre et sec.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plate.
- Veuillez ne placer aucun objet lourd sur l'appareil risquant d'entraîner dégâts et déformations.
- Maintenez une distance d'au moins 10 cm entre l'appareil et l'objet le plus proche afin que la chaleur puisse se dissiper.
- Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité de tout objet inflammable ou source de chaleur au feu, comme des matériaux en caoutchouc.
- Gardez l'appareil loin de toute source de chaleur ou des flammes, comme une bougie ou un radiateur électrique.
- Gardez l'appareil loin de tout appareil électroménager avec un fort champ magnétique ou un champ électromagnétique, tel qu'un four à micro-ondes ou un réfrigérateur.

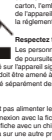
Exigences d'utilisation

- Ne laissez pas des enfants utiliser l'appareil sans surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil ou ses accessoires pour éviter tout risque d'étouffement.
- Veuillez uniquement utiliser les accessoires fournis ou autorisés par le fabricant.
- L'alimentation de l'appareil doit satisfaire aux exigences de la tension d'entrée de l'appareil. Veuillez uniquement utiliser la prise protégée contre les surtensions fournie.
- Avant de brancher ou de débrancher tout câble, assurez-vous que vos mains sont complètement sèches.
- Ne renversez aucun liquide sur le produit et n'utilisez pas d'humidificateur près de l'eau, par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, dans sous-sol humide ou près d'une piscine.
- Veuillez à ne pas marcher sur, tirer sur, ou plier les câbles de l'appareil, cela pourrait entraîner son mauvais fonctionnement.
- En cas d'orage, n'utilisez pas l'appareil et débranchez-le de son alimentation. Débranchez la prise d'alimentation et l'Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) à paire torsadée (le câble de fréquence radio) pour éviter la foudre.
- Si l'appareil reste inutilisé pendant une longue période de temps, débranchez-le de l'alimentation électrique et débranchez le cordon d'alimentation.
- Si l'appareil émet de la fumée, des odeurs ou bruits anormaux, débranchez l'appareil de son alimentation et débranchez immédiatement le cordon d'alimentation. Pour toute réparation, contactez le service après-vente spécifié.
- N'insérez aucun objet dans les fentes de l'appareil ne faisant pas partie du produit ou n'est pas un produit auxiliaire.
- Avant de toucher de l'appareil, connectez d'abord le câble de mise à la terre du de l'appareil. Ne débranchez pas le câble de mise à la terre jusqu'à ce que tous les autres câbles aient été débranchés.

Exigences de nettoyage

- Avant de nettoyer l'appareil, arrêtez de l'utiliser et déconnectez-le de son alimentation.
- Utilisez un chiffon doux, sec et antistatique pour nettoyer l'appareil.
- Maintenez la prise d'alimentation propre et sèche. Une prise sale ou humide peut causer des chocs électriques et autres dangers.

RECYCLAGE ENVIRONNEMENTAL



Ne jetez pas cet appareil avec les déchets ménagers

Contactez vos collectivités locales pour savoir comment l'éliminer de façon écologique. La boîte en carton, l'emballage en plastique et les composants de l'appareil peuvent être recyclés conformément à la réglementation en vigueur dans votre pays.

Respectez toujours la réglementation en vigueur

Les personnes qui l'entreignent sont passibles d'amendes et de peines judiciaires. Le symbole de poubelle barrée apposé sur l'appareil signifie que lorsque celui-ci a atteint sa fin de vie utile, il doit être amené à un centre de traitement des déchets spécial et traité séparément des déchets ménagers ordinaires.

Dépannage

Cunité ne peut pas alimenter le dispositif de Yealink.

Mauvaise connexion avec la fiche.

1. Nettoyez la fiche avec un chiffon sec.
2. Branchez-la sur une autre prise murale.

L'environnement utilisation est hors de la plage de températures de fonctionnement.

1. Utilisez l'appareil dans sa plage de températures de fonctionnement.

Le câble entre l'appareil et le dispositif Yealink est mal branché.

1. Branchez le câble correctement.

Vous ne pouvez pas brancher le câble correctement.

1. Vous avez peut-être branché le mauvais dispositif Yealink.
2. Utilisez une source d'alimentation appropriée.

Le port contient peut-être de la poussière.

1. Nettoyez le port.

Contactez votre revendeur ou un réparateur agréé pour toute autre question.

Informations de contact

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, China

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, Pays-Bas

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, États-Unis

Fabriqué en Chine

Sicherheitshinweise

Umgebungstemperatur und Luftfeuchtigkeit

- Betriebstemperatur: +14 bis 113 °F (+10 bis +45 °C)
- Luftfeuchtigkeit: 5% bis 90%, nicht kondensierend
- Lagertemperatur: -22 bis +158 °F (-30 bis +70 °C)

Garantie

Unsere Garantie für das Produkt gilt nur für das Gerät selbst, wenn es unter normalen Bedingungen gemäß der Bedienungsanleitung und den Systemvoraussetzungen verwendet wird. Wir haften nicht für Schäden oder Verluste, die durch die Verwendung dieses Produkts oder durch Ansprüche Dritter entstehen. Wir haften nicht für Schäden an Yealink-Geräten, die durch die Verwendung dieses Produkts entstehen. Wir haften nicht für finanzielle Schäden, Gewinnverluste, Ansprüche Dritter usw., die durch die Verwendung dieses Produkts entstehen.

DC-Symbol

ist das Symbol für Gleichstrom.

Richtlinie zu gefährlichen Substanzen (RoHS)

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der RoHS-Richtlinie der Europäischen Union. Konformitätserklärungen können Sie anfordern, indem Sie eine E-Mail an support@yealink.com senden.

Sicherheitshinweise

Bewahren Sie diese Anweisungen auf! Lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor der Verwendung des Geräts!

Die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen müssen immer befolgt werden, um das Risiko von Brand, Stromschlag und Verletzungen zu verringern.

Allgemeine Anforderungen

- Lesen Sie vor der Installation und Verwendung des Geräts die Sicherheitshinweise und achten Sie auf die Umgebungsbedingungen während des Betriebs.
- Halten Sie das Gerät bei Lagerung, Transport und Betrieb stets sauber und trocken.
- Vermeiden Sie Stöße und unsachgemäßes Abstellen des Geräts bei Lagerung, Transport und Betrieb.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu zerlegen. Bei Fehlfunktionen wenden Sie sich an das autorisierte Service-Center.
- Ohne vorherige schriftliche Genehmigung dürfen Organisationen oder Einzelpersonen keine Änderungen an der Struktur oder an Sicherheitsvorrichtungen des Geräts vornehmen. Yealink übernimmt keine Verantwortung für Folgen oder Probleme, die durch solche Änderungen verursacht werden.
- Beachten Sie bei Verwendung des Geräts die einschlägigen Gesetze und Vorschriften. Die gesetzlichen Rechte Dritter müssen ebenfalls beachtet werden.

Anforderungen an die Umgebung

- Stellen Sie das Gerät in einem ausreichend belüfteten Raum auf. Setzen Sie das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Halten Sie das Gerät sauber und trocken.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, flache Oberfläche.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät, da dies zu Schäden oder Verformungen führen kann.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 10 cm zwischen dem Gerät und dem nächsten Objekt ein, damit die Wärme abgeführt werden kann.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von brennbaren Gegenständen oder Wärmequellen wie Gummimaterialien oder offenem Feuer.
- Halten Sie das Gerät von Wärmequellen wie Kerzen oder elektrischen Heizgeräten fern.
- Halten Sie das Gerät von Geräten mit starken elektromagnetischen Feldern wie Mikrowellen oder Kühlschränken fern.

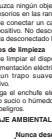
Anforderungen an die Verwendung

- Lassen Sie Kinder das Gerät nicht unbeaufsichtigt verwenden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät oder seinem Zubehör spielen, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller bereitgestelltes oder zugelassenes Zubehör.
- Das Netzteil muss den Anforderungen an die Eingangsspannung des Geräts entsprechen. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil mit Überspannungsschutz.
- Stellen Sie vor dem Anschließen oder Trennen von Kabeln sicher, dass Ihre Hände vollständig trocken sind.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeiten auf das Gerät und verwenden Sie keine Luftbefeuchter in der Nähe von Wasser, z. B. in der Nähe einer Badewanne, eines Waschbeckens, einer Spüle, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.
- Achten Sie darauf, nicht auf Kabel des Geräts zu treten oder sie zu ziehen, zu knicken oder anderweitig zu beschädigen, da dies zu Fehlfunktionen führen kann.
- Trennen Sie das Gerät bei Gewitter vom Netz und ziehen Sie den Netzstecker und das Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL)-Twisted-Pair-Kabel (Funkfrequenzkabel) ab, um Blitzschlag zu vermeiden.
- Trennen Sie das Gerät bei längerer Nichtbenutzung vom Netz und ziehen Sie das Netzkabel ab.
- Wenn das Gerät Rauch, ungewöhnliche Gerüche oder Geräusche abgibt, trennen Sie es vom Netz und ziehen Sie das Netzkabel ab. Wenden Sie sich für Reparaturen an den angegebenen Kundendienst.
- Stecken Sie keine Gegenstände in Steckplätze des Geräts, die nicht zum Produkt oder zu einem Zusatzgerät gehören.
- Bevor Sie das Gerät berühren, verbinden Sie zuerst das Erdungskabel des Geräts. Trennen Sie das Erdungskabel erst, wenn alle anderen Kabel getrennt wurden.

Anforderungen an die Reinigung

- Bevor Sie das Gerät reinigen, stellen Sie die Verwendung ein und trennen Sie es vom Netz.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts ein weiches, trockenes, antistatisches Tuch.
- Halten Sie den Netzstecker sauber und trocken. Ein schmutziger oder feuchter Netzstecker kann zu Stromschlägen und anderen Gefahren führen.

ENTSORGUNG VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKALTGERÄTEN



Entsorgen Sie dieses Gerät nicht im Hausmüll

Erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeinde nach einer umweltgerechten Entsorgungsmöglichkeit. Karton, Kunststoffverpackungen und Geräteteile können gemäß den geltenden Vorschriften in Ihrem Land recycelt werden.

Beachten Sie immer die geltenden Vorschriften

Personen, die gegen diese Vorschriften verstoßen, müssen mit Geldstrafen und Gefängnisstrafen rechnen. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät bedeutet, dass das Gerät am Ende seiner Lebensdauer an einer Sammelstelle abgegeben und getrennt vom Hausmüll entsorgt werden muss.

Fehlerbehebung

Cunité kann das Yealink-Gerät nicht mit Strom versorgen.

Schlechte Steckerverbindung.

1. Reinigen Sie den Stecker mit einem trockenen Tuch.
2. Stecken Sie den Stecker in eine andere Steckdose.

Die Umgebung, in der das Gerät verwendet wird, befindet sich außerhalb des Betriebstemperaturbereichs.

1. Verwenden Sie das Gerät innerhalb des Betriebstemperaturbereichs.

Das Kabel zwischen dem Gerät und dem Yealink-Gerät ist nicht richtig angeschlossen.

1. Schließen Sie das Kabel richtig an.

Sie können das Kabel nicht richtig anschließen.

1. Sie haben möglicherweise das falsche Yealink-Gerät angeschlossen.
2. Verwenden Sie eine geeignete Stromquelle.

Der Port enthält möglicherweise Staub.

1. Reinigen Sie den Port.

Wenden Sie sich für weitere Fragen an Ihren Händler oder einen autorisierten Reparaturdienst.

Kontaktinformationen

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, China

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, Niederlande

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA

Hergestellt in China